



Distr.  
GENERAL

TD/B/COM.1/24  
27 July 1999  
ARABIC  
Original: ENGLISH

## مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

مجلس التجارة والتنمية

لجنة التجارة في السلع والخدمات، والسلع الأساسية  
الدورة الرابعة

جنيف، ٢٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩  
البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

### جدول الأعمال المؤقت وشروحه

#### أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- ١- انتخاب أعضاء المكتب
- ٢- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- ٣- تحليل العوامل التي تؤثر على إنتاج وتجارة السلع الأساسية، مثل الآثار التي تنطوي عليها الأزمات المالية، وأسباب وآثار انهيار أسعار السلع الأساسية، وتأثير تغير هياكل التوزيع وهياكل السوق
- ٤- تحليل قطاعات معينة من قطاعات الخدمات، بما في ذلك تحليل التجارب الناجحة في تلك القطاعات، وبشكل خاص تلك التي تعزز القدرة التصديرية للبلدان النامية (مثل الخدمات المهنية والخدمات المتعلقة بمجال الأعمال، والوصول إلى خدمات النقل)، بما في ذلك آثار التجارة الإلكترونية على التنمية
- ٥- تقارير الهيئات الفرعية للجنة
- ٦- التقرير المرحلي المتعلق بتنفيذ استنتاجات اللجنة وتوصياتها المتفق عليها
- ٧- مسائل أخرى
- ٨- اعتماد تقرير اللجنة المقدم إلى مجلس التجارة والتنمية.

## ثانياً - شروح جدول الأعمال المؤقت

### البند ١ انتخاب أعضاء المكتب

- ١- وفقاً للمادة ١٨ من النظام الداخلي للجان الرئيسية لمجلس التجارة والتنمية، تقوم اللجنة بانتخاب رئيس وخمسة نواب للرئيس ومقرر من بين ممثلي الأعضاء فيها، مراعية في ذلك الحاجة إلى كفالة التوزيع الجغرافي العادل. وتنص المادة ١٩ من النظام الداخلي على أن يتألف مكتب اللجنة من سبعة أعضاء (أي أربعة أعضاء من القائمتين "ألف" و"جيم" مجتمعين، وعضوان من القائمة "باء"، وعضو واحد من القائمة "دال"، وهي القوائم المشار إليها في مرفق قرار الجمعية العامة ١٩٩٥ (د-١٩) بصيغته المعدلة).
- ٢- وتبعاً لذلك، ووفقاً لدورة التناوب التي أُقرت بعد الأونكتاد التاسع، سيكون تشكيل مكتب الدورة الرابعة للجنة على النحو التالي: الرئيس من القائمة "جيم"؛ والمقرر من القائمة "ألف"؛ ونواب الرئيس الخمسة (٢ من القائمتين "ألف" و"جيم" مجتمعين، و٢ من القائمة "باء" و١ من القائمة "دال").

### البند ٢ إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

- ٣- وافقت اللجنة، في دورتها الثالثة المعقودة في ٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨ (TDB/45/10، المرفق الأول) على جدول الأعمال المؤقت للدورة الرابعة للجنة، بصيغته الواردة في الفرع "أولاً" أعلاه.
- ٤- وفيما يتعلق بتنظيم عمل الدورة ستتاح للجنة خمسة أيام. ويُقترح النظر في بنود جدول الأعمال وفقاً لتسلسلها، على أن تُخصص الجلسة العامة الأولى، التي ستُعقد يوم الاثنين ٢٠ أيلول/سبتمبر، للمسائل الإجرائية، والبيانات الاستهلالية وبدء المناقشة في إطار البند ٣ من جدول الأعمال. وستُخصص الجلسة العامة الأخيرة، التي ستُعقد يوم الجمعة ٢٤ أيلول/سبتمبر لاتخاذ أي إجراء رسمي في إطار البنود ٣ إلى ٨.
- ٥- وستعدّ الأمانة برنامجاً مفصلاً للدورة سيُتاح في اليوم الأول للدورة.

### الوثائق

البند ٣ تحليل العوامل التي تؤثر على إنتاج وتجارة السلع الأساسية، مثل الآثار التي تنطوي عليها الأزمات المالية، وأسباب وآثار انهيار أسعار السلع الأساسية، وتأثير تغيير هياكل التوزيع وهياكل السوق

٦- سيساعد هذا البند على بحث العوامل التي تؤثر على قطاع السلع الأساسية، وخاصة في البلدان النامية، مع التركيز على تلك العناصر التي يبدو أنها قد ازدادت أهمية في السنوات الأخيرة. وسيكون من الممكن في هذا الصدد بحث كل من التغيرات الجوهرية في هيكل وأداء الاقتصاد السلعي العالمي وديناميات تحركات الأسعار في ضوء الأزمات المالية.

٧- كذلك فإن هذا البند سيتيح الفرصة للنظر في المجالات الممكنة للتعاون الدولي. وهذه المجالات يمكن أن تشمل تحسين قدرة المشاريع في البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية، وخاصة أقل البلدان نمواً، على أن تؤدي عملها بنجاح في أسواق تتسم بتعقيد متزايد؛ ودعم شفافية الأسواق وتدفقات المعلومات والقدرات التحليلية؛ وإزالة الممارسات التي تشوه التجارة؛ وجعل "أرض اللعب" الدولية أكثر إنصافاً أمام المشاركين الصغار والضعاف فيها؛ والنهوض بالتمويل السلعي المترابط هيكلياً واستعمال أدوات إدارة المخاطر السعرية؛ واتخاذ تدابير للنهوض بالتنوع الرأسي والأفقي في البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية.

#### الوثائق

تقرير من إعداد أمانة الأونكتاد

TD/B/COM.1/27

البند ٤ تحليل قطاعات معينة من قطاعات الخدمات، بما في ذلك تحليل التجارب الناجحة في تلك القطاعات، وبشكل خاص تلك التي تعزز القدرة التصديرية للبلدان النامية (مثل الخدمات المهنية والخدمات المتعلقة بمجال الأعمال، والوصول إلى خدمات النقل)، بما في ذلك آثار التجارة الإلكترونية على التنمية

٨- سيتيح هذا البند الفرصة لبحث التجارب الناجحة في استراتيجيات الخدمات، وذلك في كل من تعزيز قطاع الخدمات المحلي وزيادة صادرات الخدمات. وسيجري بحث التجارب المتعلقة بتحرير التجارة في الخدمات والأوضاع المطلوبة لزيادة تأثير هذا التحرير على التنمية إلى أقصى حد. والتنفيذ الفعال لاستراتيجيات التصدير يتطلب تحديد الحواجز التي تعترض التجارة في الخدمات، كما أن المفاوضات الدائرة في إطار المادة التاسعة عشرة من الاتفاق العام المتعلق بالتجارة في الخدمات ستتيح الفرصة لمواصلة إزالة هذه الحواجز. وينبغي تعميق اتفاقات التكامل الإقليمي فيما بين البلدان النامية بغية تيسير صادرات الخدمات إلى البلدان المجاورة. وقد أدى نمو التجارة الإلكترونية إلى إيجاد تحديات وفرص جديدة أمام البلدان النامية في مجال تصميم هذه الاستراتيجيات واختراق الأسواق العالمية للتجارة في الخدمات، فضلاً عن إيجاد القضايا التفاوضية الجديدة التي تنطوي عليها هذه التجارة.

## الوثائق

تقرير من إعداد أمانة الأونكتاد

TD/B/COM.1/28

٩- كانت اللجنة في دورتها الثالثة (TD/B/COM.1/22، الفقرة ٢٢) قد طلبت من الأمانة أن تعد، بالاشتراك مع منظمة التجارة العالمية، تقييماً لتأثير عملية التحرير في إطار الاتفاق العام المتعلق بالتجارة في الخدمات على البلدان النامية. وطلبت اللجنة من الأمانة أيضاً أن تعد، بالتعاون مع منظمة التجارة العالمية، قائمة بمعايير الاحتياجات الاقتصادية في جداول الالتزامات المحددة بموجب الاتفاق العام المتعلق بالتجارة في الخدمات. وستتاح الدراستان للدورة الرابعة كورقتي معلومات أساسية.

### وثائق المعلومات الأساسية

التقييم المشترك لتأثير التحرير في إطار الاتفاق العام المتعلق بالتجارة في الخدمات على البلدان النامية

UNCTAD/ITCD/TSB/7

قائمة بمعايير الاحتياجات الاقتصادية في جداول الالتزامات المحددة بموجب الاتفاق العام المتعلق بالتجارة في الخدمات

UNCTAD/ITCD/TSB/8

### البند ٥ تقارير الهيئات الفرعية للجنة

١٠- وفقاً للفقرة ١١٤ من الوثيقة "شراكة من أجل تحقيق النمو والتنمية" (TD/378)، ينبغي أن تقدم الهيئات الفرعية تقارير عن المسائل التقنية التي تُناقش على مستوى الخبراء إلى اللجنة الأم التي يمكن لها أن تحيل هذه التقارير إلى المجلس حسبما يكون مناسباً. وسيكون معروفاً على اللجنة تقارير اجتماعات الخبراء الثلاثة المعقودة منذ دورتها الثالثة. وستنظر اللجنة في استنتاجات هذه الاجتماعات وستناقش آثارها على السياسات. وقد ترغب اللجنة، وهي تحيط علماً بالتقارير، في أن تقر الاستنتاجات المتفق عليها الواردة فيها. وينبغي للجنة، عندما يكون ذلك مناسباً، أن تتيح نتائج اجتماعات خبراءها للجان الأخرى ذات الصلة.

١١- وفي إطار هذا البند أيضاً، سيُوجّه انتباه اللجنة إلى تقرير اجتماع الخبراء المخصص المعني بتطبيقات تقنيات التمويل السلعي المترابط هيكلياً من أجل البلدان المعتمدة على السلع الأساسية.

الوثائق

تقرير اجتماع الخبراء المعني بدراسة التجارة في القطاع الزراعي، بغية توسيع الصادرات الزراعية للبلدان النامية، ومساعدتها على تحسين فهم القضايا المطروحة في المفاوضات الزراعية المقبلة

TD/B/COM.1/23  
TD/B/COM.1/EM.8/3

تقرير اجتماع الخبراء المعني بخدمات النقل الجوي: توضيح القضايا بغية تحديد عناصر جدول الأعمال الإيجابي للبلدان النامية بخصوص كل من الاتفاق العام المتعلق بالتجارة في الخدمات والمفاوضات القطاعية المحددة التي تهمها

TD/B/COM.1/25  
TD/B/COM.1/EM.9/3

تقرير اجتماع الخبراء المعني بتأثير الهياكل السوقية المتغيرة للعرض والطلب على أسعار السلع الأساسية وصادراتها ذات الأهمية الرئيسية للبلدان النامية

TD/B/COM.1/26  
TD/B/COM.1/EM.10/3

تقرير اجتماع الخبراء المخصص المعني بتطبيقات تقنيات التمويل السلعي المترابط هيكلياً من أجل البلدان المعتمدة على السلع الأساسية

UNCTAD/ITCD/COM/Misc.39

البند ٦ التقرير المرحلي المتعلق بتنفيذ استنتاجات اللجنة وتوصياتها المتفق عليها

١٢- وفقاً للفقرة ٢٤ من المبادئ التوجيهية المتعلقة بكفاءة وعمل الآلية الحكومية الدولية للأونكتاد، والواردة في مقرر مجلس التجارة والتنمية ٤٤٦ (د ت - ١٦) المؤرخ في ١٦ شباط/فبراير ١٩٩٨، ستقدم الأمانة تقريراً مرحلياً عن تنفيذها للاستنتاجات والتوصيات المتفق عليها.

الوثائق

التقرير المرحلي المتعلق بتنفيذ استنتاجات اللجنة وتوصياتها المتفق عليها

TD/B/COM.1/29

البند ٧ مسائل أخرى

البند ٨ اعتماد تقرير اللجنة المقدم إلى مجلس التجارة والتنمية

١٣- سيُقدّم تقرير اللجنة عن دورتها الرابعة إلى مجلس التجارة والتنمية من أجل النظر فيه.